

# 広報としま

平成3年12月15日(1991年)

No. 835 発行: 東京都豊島区

編集: 企画部広報課 〒170 豊島区東池袋1-18-1 ☎3981-1111 <毎月5・15・25日発行>

## 歳末たすけあい募金

ただいま実施中です  
◇実施期間…12月31日まで ◇実施方法…町会・自治会単位でまとめてあります ◇詳細…豊島区社会福祉協議会 ☎3981・2930

資源保護のため、再生紙を使用しています。



## 年・末・年・始 くらしのガイド

今年も残すところわずかになります。  
した。あわただしい年の暮れですが、  
年内にすべきことは早めにして、  
新年をお迎えください。

検査日	池袋保健所	長崎保健所
年末年始の各種検査の受付は、	12月16日㈭まで 1月6日㈮から 午前9時~正午	12月16日㈭まで 1月6日㈮から (午前9時~正午) (午後1時~2時)
臨内細菌	12月25日㈯まで 1月6日㈪から (午前9時~正午) (午後1時~2時)	12月16日㈭まで 1月6日㈪から (午前9時~正午) (午後1時~2時)
一般健康相談	12月25日㈯まで 1月8日㈫から 午前9時~10時30分 (ただし、12月18日 ・25日受付分の 診断書発行は1月 6日㈪)	12月16日㈭まで 1月6日㈪から 午前9時~10時30分
梅毒検査	12月25日㈯まで 1月8日㈫から 午前9時~10時30分	12月16日㈭まで 1月6日㈪から 午前9時~10時30分

施設名	年末	年始
区役所・出張所・福祉事務所・保健所・道路工事事務所・公園工事事務所・消費生活センター・勤労青少年センター・心身障害者福祉センター・福祉作業場・生活実習所	12月27日㈮まで	1月4日㈯から
豊島荘・高麗清流園・秀山荘(工事休館中)	12月23日㈭まで	1月2日㈰から
長崎保健所講堂・区民集会室(西巣鴨・上池袋第二・東池袋第二・池袋第一・池袋本町・高田第一・南長崎第一・南長崎第二・高松・要町第二)老人福祉センター・ことぶきの家	12月26日㈪まで	1月6日㈪から
郷土資料館・雑司が谷旧宣教師館・図書館・区民集会室(東池袋第一・池袋第三・自白)	12月27日㈮まで	1月5日㈰から
教育センター	12月27日㈮まで	1月6日㈪から
要町図書貸出センター・池袋授産場	12月27日㈮まで	1月4日㈯から
勤労福祉会館・豊島公会堂・区民センター・南大塚ホール・社会教育会館・青年館・体育館・体育場・自白庭園・区民集会室(巣鴨・上池袋第一・南池袋・西池袋・池袋第二・雑司が谷・高田第二・南長崎第三・長崎第一・長崎第二・長崎第三・要町第一)・厚生会館・児童館・保育園	12月28日㈰まで	1月4日㈯から 勤労福祉会館は1月4日は窓口業務のみで一般利用はありません。
ゲートボール場(豊島プール)	12月28日㈰まで	1月6日㈪から
中学校スポーツ開放	12月28日㈰まで	1月8日㈪から
荒川野球場	12月28日㈰まで	降霜等により 1月、2月は休場
三芳グランド	12月25日㈫まで	
自転車駐車場(池袋駅西・池袋駅北・要町駅南・要町駅北・千川駅南)	12月31日㈬まで	1月4日㈯から
自転車保管所(北池袋・上池袋・千早)・南池袋施設	12月31日㈬まで	
猪苗代青少年センター	通年	開設

区役所の窓口

年末年始の区役所および各施設の開設状況は、左表のとおりです。

は、年末における都税の申告や納付、各種証明などの事務取扱い、新年12月27日(金)で終わり、新年

● 年始のごみ収集開始日  
1月5日㈰から収集します。  
なお、1月5日㈰は、水曜日地  
区の分別ごみを収集します。

● 年始のごみ  
（粗大ごみ）  
1月28日㈯まで収集します。  
（動物の死体処理）  
1月30日㈪の午前中の受付ま  
で処理します。  
（持込みごみ）  
1月30日㈪の午前中まで受け  
付けます。なお、この場合は必  
ず清掃事務所にお立ち寄りくだ  
さい。

● 年始のごみ収集日  
（普通ごみ）  
12月28日㈯・29日㈰・30日㈪  
の3日間で、区内を一巡し、年  
内のごみ収集は終わりです。  
（分別ごみ）  
12月28日㈯（上）まで曜日どおり収  
集し、29日は水曜日地区を収集  
します。

● 年始のごみ  
（粗大ごみ）  
12月28日㈯（上）まで曜日どおり収  
集します。  
（動物の死体処理）  
12月30日㈪の午前中の受付ま  
で処理します。  
（持込みごみ）  
1月5日㈰から収集します。

● 年始のごみ  
（粗大ごみ）  
1月5日㈰から収集します。  
（動物の死体処理）  
1月30日㈪の午前中の受付ま  
で処理します。

● 年始のごみ  
（粗大ごみ）  
1月5日㈰から収集します。  
（動物の死体処理）  
1月30日㈪の午前中の受付ま  
で処理します。

● 年始のごみ収集開始日  
1月5日㈰から収集します。  
なお、1月5日㈰は、水曜日地  
区の分別ごみを収集します。

● 年始のごみ  
（粗大ごみ）  
1月28日㈯まで収集します。  
（動物の死体処理）  
1月30日㈪の午前中の受付ま  
で処理します。  
（持込みごみ）  
1月30日㈪の午前中まで受け  
付けます。なお、この場合は必  
ず清掃事務所にお立ち寄りくだ  
さい。

● 年始のごみ  
（粗大ごみ）  
1月28日㈯（上）まで曜日どおり収  
集します。  
（動物の死体処理）  
12月30日㈪の午前中の受付ま  
で処理します。  
（持込みごみ）  
1月5日㈰から収集します。

● 年始のごみ  
（粗大ごみ）  
1月5日㈰から収集します。  
（動物の死体処理）  
1月30日㈪の午前中の受付ま  
で処理します。  
（持込みごみ）  
1月5日㈰から収集します。

● 年始のごみ  
（粗大ごみ）  
1月5日㈰から収集します。  
（動物の死体処理）  
1月30日㈪の午前中の受付ま  
で処理します。

● 年始のごみ収集開始日  
1月5日㈰から収集します。  
なお、1月5日㈰は、水曜日地  
区の分別ごみを収集します。

● 年始のごみ  
（粗大ごみ）  
1月28日㈯まで収集します。  
（動物の死体処理）  
1月30日㈪の午前中の受付ま  
で処理します。  
（持込みごみ）  
1月5日㈰から収集します。

● 年始のごみ  
（粗大ごみ）  
1月28日㈯（上）まで曜日どおり収  
集します。  
（動物の死体処理）  
12月30日㈪の午前中の受付ま  
で処理します。  
（持込みごみ）  
1月5日㈰から収集します。

● 年始のごみ  
（粗大ごみ）  
1月5日㈰から収集します。  
（動物の死体処理）  
1月30日㈪の午前中の受付ま  
で処理します。  
（持込みごみ）  
1月5日㈰から収集します。

● 年始のごみ  
（粗大ごみ）  
1月5日㈰から収集します。  
（動物の死体処理）  
1月30日㈪の午前中の受付ま  
で処理します。







## 施設所在地・概要

- 所在地 豊島区西池袋三丁目 8番20号
- 構造 鉄筋コンクリート造 地上3階建
- 敷地面積 540.95m<sup>2</sup>
- 建築延床面積 852.17m<sup>2</sup>

昨年から建設が進められてい  
る心身障害者福祉ホームの名称  
は「福祉ホーム・さくらんぼ」と  
決まりました。

この施設は、福祉作業所や生  
活実習所などへ自宅から通所し  
ている心身障害者が、親なき後  
や保護者の高齢化、疾病などの  
家庭環境の理由で、通所が困難  
となつた場合に、入居して地域

## 提供するサービス

- (1) 親なき後対策
- (2) 心身障害者(児)の保護者等  
の疾病等による緊急一時保護
- (3) 短期間の自立生活訓練

## 1

## 利用対象者

## (1) 親なき後対策

豊島区に1年以上住所を有  
する15歳以上の心身障害者で、  
保護者等の高齢化、死亡等の  
理由で保護者のもとでの日常  
生活ができず、就労または福  
祉作業所等の福祉施設に通所  
することが困難な方。

## (2) 緊急一時保護

豊島区に住所を有する心身  
障害者(児)で、保護者等の疾  
病、事故、または冠婚葬祭等  
で一時的に外出することなど  
の理由により、介護を必要と  
する方。また、福祉ホーム以  
外の施設に入所の措置を受け  
るまでの期間、一時的に介護  
を必要とする方。

## (3) 短期間の自立生活訓練

豊島区に住所を有する15歳  
以上的心身障害者で、就労ま  
たは福祉作業所等の福祉施設  
に通所している方。

## 運営主体

- (1) 福祉ホーム(2、3階)  
社会福祉法人
- (2) 区民集会室および事務室(1  
階)  
豊島区聴覚障害者手話通訳  
者派遣センター運営委員会  
(仮称)

## 5

## 使用料

## (1) 親なき後対策

6万円を限度として収入に  
応じて徴収します。

(2) 緊急一時保護および短期間  
の自立生活訓練

1日 千500円以内

## 4

## 利用期間

## (1) 親なき後対策 3年間

(2) 緊急一時保護 7日間  
(他の施設に措置を受けるま  
での期間は3か月間)(3) 短期間の自立生活訓練  
10日間

## 今後の予定



営団地下鉄7号線・駒込駅(巣鴨信用金庫駒込支店)のエスカレーターは、福祉環境整備助成金の助成を受け、設置されました。

◆詳細：障害者福祉係  
内線 2614・2617



豊島の「T」、福祉の「F」を組合せデザインし、区民が互いに協力し、まちづくりに励む姿を表現しています。

# 「だれもが安心して快適に暮らせる まち」をめざして！

区では、障害を持つ人やおとしよりをはじめとして、すべての

区民が、公共的な建物、道路、公園、公共交通機関を安心して利用できるよう、「福祉のまちづくり」を進めています。

この福祉のまちづくりを、より一層進めるために、民間の公共的な建築物を新築、増築または改築する際に、福祉環境整備費用の一部を助成しています。

## ① 対象建築物

医療施設（病院・診療所等）、金融施設（銀行・信用金庫等）、デパート、飲食施設（レストラン・食堂等）、娯楽施設（映画館・遊技場等）など、不特定多数の方が利用する施設で、車いす

## ② 福祉環境整備の例

すの方が利用できる広さがあるもの。

①アプローチ→道路から建物の入口までの段差を解消します。

車いすが移動できるスペースを確保します。

②玄関・出入口→目の不自由な方、車いすを使用する方が、利

用しやすいようスペースを確保し、自動ドアを設置します。

③駐車場→車いすや松葉杖を使

用する方も利用できるよう駐車スペースを設けます。

④階段・手すり→急な階段は危険なため、緩やかに滑りにくくし、手すりを取り付けます。

⑤トイレ→車いす用トイレを設置します（洋式で手すりを付け

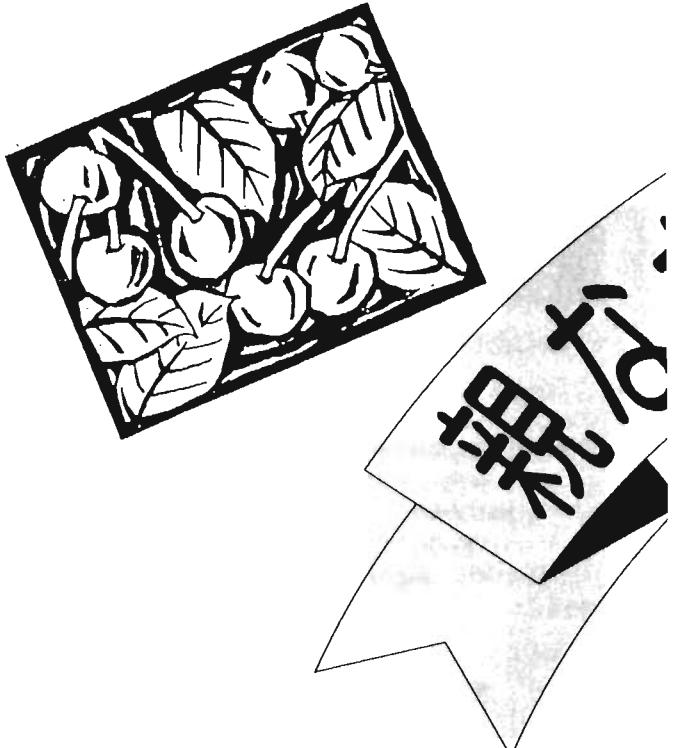
ます）。

## ③ 助成対象

中小企業者（中小企業基本法に基づく）。ただし、福祉のまちづくりモデル地区（池袋駅を中心とした1km<sup>2</sup>圏）内については、福祉のまちづくり事業の促進に寄与する場合は、中小企業者以外の方も対象とします。その場合は、1か所の公共的建築物について3か所以上の整備が必要です。

## ④ 助成額

区分	助成内容	助成限度額	総助成限度額
新築、増築または改築	整備1カ所に対し基準額の2分の1	1カ所に対し100万円	1施設に対し500万円
既存の建築物を福祉環境整備する場合	整備1カ所に対し基準額の4分の3		



建物内容

1階	区民集会室(洋室106.49m <sup>2</sup> 、和室6畳×2室)、事務室(区民集会室受付事務、手話通訳派遣受付事務、豊島区障害者団体連合会事務室)
2階	1人用居室(3室)、緊急一時2人用居室(2室)、食堂、職員室、浴室
3階	1人用居室(3室)、2人用居室(2室)、談話室、指導員宿直室、洗濯室

※居室、トイレ、エレベーター等は、身障者の方が無理なく利用できません。

お知らせします。利用開始は、一部を除いて、平成4年5月を予定しています。  
詳細については、平成4年3月にお知らせする予定です。

## 3 定員

(1) 親なき後対策および短期間の自立生活訓練	10名
(2) 緊急一時保護	4名

(1) 親なき後対策および短期間の自立生活訓練	平成4年4月中
(2) 親なき後対策および短期間の自立生活訓練	平成4年4月
(3) 利用の開始	平成4年5月

7

(1) 利用者募集	平成4年3月
(2) 利用者決定	平成4年4月
(3) 利用の開始	平成4年5月



### 「ふれあいガイド」投稿要領

「ふれあいガイド」へ掲載を希望する方（グループ）は、次の要領で投稿してください。

掲載希望日の前月15日までに、所定の用紙に記入の上、体育課、社会教育課の各管理係または勤労福祉会館窓口へ。

\*スペースの都合または営利を目的とするものは掲載できない場合があります。ご了承ください。



● 入会金千円、月額2千円◇連絡先：山岸☎ 3971-8238
● 先づ山岸☎ 3971-8238
● 時々『暁風流・歡会』毎月第1・3日曜日午後1時30分～8時30分千早社会教育会館◇対象：吟詠、和歌、漢詩、俳句◇講師：児玉曉穂氏◇費用：入会金500円、月額千円◇連絡先：渡辺
● 時々『三映会』毎月第1・3火曜日午後6時30分～8時30分千早社会教育会館◇対象：区内の方◇講師：三富雲峰氏・三富綾扇氏◇費用：入会金千円、月額2千円◇連絡先：佐々木☎ 3957-4
● 舞道『せんじゅく』毎月第1・3火曜日午後6時30分～8時30分千早社会教育会館◇対象：区民の方◇講師：三富雲峰氏・三富綾扇氏◇費用：入会金千円、月額2千円◇連絡先：佐々木☎ 3957-4
● 舞道『藝友会』毎週火曜日午前10時30分～午後6時30分千早社会教育会館◇対象：初心者◇講師：坂本宗裕氏◇費用：月額各4千円（お花代は別）◇連絡先：小林☎ 3981-6004（午前9時30分まで）
● 水彩画『やよい会』毎週火曜日午後6時30分～5時南大塚社会教育会館◇対象：初心者◇内容：健康（巣鴨2の11の4）◇講師：坂本宗裕氏◇費用：月額500円◇連絡先：篠原☎ 3963-8197
● 舞踊『花扇会』毎月第1・2木曜日午後6時～9時千登世橋教育文化センター◇対象：多少経験のある方◇内容：新舞踊、古典舞踊、民謡舞踊◇講師：花月一兼氏◇費用：入会金5千円、月額4千円◇連絡先：武石☎ 3980-9557（午後8時以降）
● 社交ダンス『カジユアル』毎月第4金曜日（ただし、12月は24日）午後6時～9時勤労福祉会館◇対象：初心者から中級者◇内容：カジユアル（ふだん着）で踊るダンスパーティ◇費用：1回500円（12月は700円）◇連絡先：吉田☎ 3983-4782
● 社交ダンス『ステップ・ワルツ』毎週土曜日午後6時～9時青年館◇対象：20～30歳代の初中級者。女性は初心者可◇内容：プロによる指導と自由練習◇講師：栗山芳子氏◇費用：入会金2千円、月額3千円◇連絡先：金丸☎ 3953-3106
● メルヘンダンスバー『ティ』毎月第1・3月曜日午後6時～9時勤労福祉会館◇対象：中級。どうなたでもデモができるように、バリエーション中心のルーティングを組んで指導◇講師：須田三千代氏◇費用：入会金2千円、月額2千円◇連絡先：草野☎ 3959-1052
● 力ラオケ『カトレア唄の会』毎週月曜日午後2時30分～午前1時30分駒込社会教育会館◇講師：久野☎ 3940-0557
● 手話サーカル『手響』毎週木曜日午前10時～正午心身障害者福祉センター・午後6時30分～8時30分区民センター（3月）◇対象：初級・中級◇講師：高橋敏江氏◇費用：月額千円（3ヶ月分前納）◇連絡先：小林☎ 3957-5004（午後7時～9時）
● 美術講座『東島美術』毎週水曜日午後1時30分～3時30分南大塚・雑司が谷社会教育会館◇対象：源氏物語（帯木、空蝉）、大鏡新抄◇講師：渡部マサ氏・石川美代子氏◇費用：月額千円（奇数月に2か月分納入）◇連絡先：三田☎ 3971-7066
● 古典文学講座『東島美術』毎週水曜日午後1時30分～3時30分南大塚・雑司が谷社会教育会館◇対象：源氏物語（帯木、空蝉）、大鏡新抄◇講師：渡部マサ氏・石川美代子氏◇費用：月額千円（奇数月に2か月分納入）◇連絡先：三田☎ 3971-7066
● 女声合唱『こ～る・ゆり～』毎週火曜日午前10時～正午南大塚・雑司が谷社会教育会館◇内容：楽しくやわらかいハーモニーを目指して◇講師：柳川直則氏◇費用：入会金2千円、月額3千円◇連絡先：林☎ 3971-7066
● 文芸同人『懸の会』毎月第1日曜日午後6時～9時勤労福祉会館◇対象：歌の好きな方◇内容：指揮者のていど、発声指導など◇講師：板垣卓也氏◇費用：入会金千円、月額4千円◇連絡先：内藤☎ 3918-5214
● 健康手相と青空指圧『一天堂』毎月第1・3月曜日午前10時～11時30分南大塚ことぶきの家◇対象：60歳以上の方◇講師：東京ミュージックボランティア協会坂本直美氏◇費用：月額200円◇連絡先：池田☎ 3917-7421
● 藤原英美子



### 留学生のための施設見学会

11月19日、区内の留学生を対象に施設見学会が開催され、中国、インド、マレーシア等の留学生が参加した。マイクロバスでスポーツ施設、郷土資料館、雑司が谷旧宣教師館などを見学し、終了後懇談会を実施した。

### ジャーン！からだ大切にね

11月22日、区民センター文化ホールで、「区民健康まつり」が開催された。当日、ホールでは各種体操の発表、ロビーでは「こことからだの相談コーナー」が開設され、多くの区民でぎわつた。



★このコーナーに写っているあなたの写真をプリントしてさしあげます。広報課までお電話ください。  
豊島区役所☎ 3981-1111

『成人の日』のつどいに  
参 加 し ま し ょ う



石森かづえ



白鳥英美子

内線  
3452

1月15日(祝)  
午前11時30分  
(午前10時45分開場)、東京芸術劇場◇対象：昭和46年4月2日～47年4月1日までに生まれた豊島区内にお住まいの方◇内容：大ホール→音楽成人式。演奏・豊島区管弦樂團、指揮・家川厚志、歌唱・白鳥英美子、司会・石森かづえ、大會議室→はたちの広場①似顔絵コートナー②色紙コートナー③写真コーナー。当時は劇場内喫茶店で「喫茶券」が利用できます◇その他：案内状は12月16日ごろ発送する予定です。届かない場合はご連絡ください。なお、華美な服装は避け、気軽にご参加ください。

◇詳細：社会教育課管理係内線  
3452

● 本田さだ子氏◇費用：入会金3千円、月額3千円◇連絡先：坪井着付教室

● 本田さだ子氏◇費用：入会金3千円、月額3千円◇連絡先：坪井着付教室

● 月9日～16日～23日の木曜日

● 澄畠☎ 3828-0482

● 月9日～16日～23日の木曜日

● 坪井着付教室

豊島区の「わたしの豊島紀行」(87)

千種 堅 (8)

豊島区境界ウォッチング(後)

新大塚駅近くの大塚公園は地図によると大部分が文京区だが、その一画にちゃんと豊島区が食い込んでいる。区境走るが病院の敷地内で通れない。文京区千石に接する豊島区南大塚の傾斜地、寺院の古びた石段や坂に風雅な趣き。果鴨から山手線の内側に渡つて、駒込一丁目、行き止まりと見える道路は高台の外れて、迷い終わりかと思つたが、下りたり所はまだ豊島区。ただ、文京区ならぬ、北区の田端、中ちよつと足を踏み外せば、文うじて立つていた。意外なめつ

千種通りを渡る。西ヶ原一丁目と駒込三丁目の間の区境はくねくねと迷路のようで、本当に目が回りそう。明治通りを南に下り、西巣鴨を西に進めば板橋区にぶつかる。東武東上線の下板橋駅は豊島区の領分に属する。これから山手通りに平行した道にそつて川越街道を横断しながら、公園風の散歩道が延々とづく。これが谷端川緑道。緑道の尽きるところで、山手通りを外へ出て、小川町に接するこの住宅街の辺り、長安の都もかくやと道路が碁盤の目のように整然としている。ところが、大谷口を右にみながら要町渡れば高松町。板橋区南町に接するこの住宅街の辺り、長安の都もかくやと道路が碁盤の目のように整然としている。ところが、大谷口を右にみながら要町

の北に出て、東池袋五丁目と文京区六丁目の境界を探る姿は、まぎれこんだ。明治大正期に建てられたらしい和風のあずまや、観音様の掌の中をうろうろする孫悟空そのもの。春日通りに上って、新大塚駅が目に入つたと



11月20日の午後5時半過ぎに豊島区巣鴨の地蔵通りでお参りをすませ、知人のお見舞に向かうためタクシーに乗りました。この南長崎四丁目から自白五丁目にかけての自白通りは、ちょっととした専門店街。煎り豆、ござ、洋服生地、焼きぐり、建築物、電動工具、ベンキ、足袋作業服、額縁、棚包装材料、荷札、インテリア等々バラエティに富む。

12月22日(日) 午前10時～正午 (受付11時まで) 巣鴨体育館 ◇ 対象：区内在住、在勤、在学 生90円 ◇ 申込み：当日直接当館へ。室内シミュレーション

◎ 構成員 ◇ 費用：一般200円、小中学生90円 ◇ 費用：一般200円、小中学生90円 ◇ 指導：スポーツリーダー委員会 ◇ 申込み：当日直接当館へ。室内シミュレーション

開催日	会場
1月11・18・25日、2月1日	Aコース：午後2時30分～3時
2月8・15・22・29日	Bコース：午後4時～5時
3月7・14・21・28日	Cコース：午後5時30分～6時30分
4月4・11・18・25日	会場：池袋スケートセンター
5月2・9・16・23日	会場：池袋スケートセンター

◎ 時間：Aコース：午後2時30分～3時、Bコース：午後4時～5時、Cコース：午後5時30分～6時30分

◎ 対象：A・B・Cコース

◎ 費用：小学生4千円、中学生以上費用：小学生4千円、中学生以上費用：4千500円(1期分)

教室名	定員	開催日	回数	曜日・時間	対象	費用
小学生水泳教室	60名	1月13・20日、2月3・10・17日 3月2・9・16日	8回	月曜日 午後4時～6時	区内在住、在勤で泳力が50m未満の小学生	1,600円
婦人水泳教室(木曜・午前コース)	60名	1月9・16・23・30日、2月6・13・20・27日 3月5・12日	10回	木曜日 午前10時～正午	区内在住、在勤の女性	4,000円
区民水泳教室(土曜・午前コース)	60名	1月11・18・25日、2月1・8・15・22・29日 3月7・14日	10回	土曜日 午前10時～正午	区内在住、在勤の方	4,000円
幼児水泳教室	40名	1月22・29日、2月5・12・19・26日 3月4・11・18・25日	10回	水曜日 午後1時30分～3時30分	区内在住の水泳をするに適した児童5～6歳	8,000円
社会人水泳教室	60名	1月22・29日、2月5・12・19日	5回	水曜日 午後6時30分～8時30分	区内在住、在勤の方	3,000円

